

RELEVO DE RESPONSABILIDAD

RELEVO DE RESPONSABILIDAD: En consideración de la oportunidad para participar del evento aquí mencionado, yo, entiendo que estoy legalmente obligado por este medio, por mí mismo, mis hermanos, albaceas, administradores, y cualquier causahabiente, a renunciar y ceder cualquiera y todos los derechos y reclamaciones por daños, contra los auspiciadores, organizadores y administradores de este evento recreacional, que surjan y/o puedan surgir por mi participación en dicho evento. Por consiguiente, yo estoy de acuerdo en que asumo y que asumiré todo tipo de riesgos y responsabilidades, reclamaciones, acciones, daños, costos y/o gastos, incluyendo, pero sin limitarse a, gastos y desembolsos de gastos, costas y honorarios de abogados que puedan surgir por causa relacionada directa o indirectamente a este evento. Yo, declaro y certifico que estoy físicamente apto y tengo suficiente entrenamiento para realizar este evento. Además, otorgo completa autorización para usar cualquier fotografía, video, película, grabaciones o cualquier otro tipo de documento similar que pueda presentar mi imagen o parecido, incluyendo, pero sin limitarse a, publicidad para uso comercial.

*Nos reservamos el derecho de admisión.

WAIVER AND RELEASE: In consideration of the opportunity to participate in the event mentioned herein, I, for myself, my heirs, executor, administrator, personal representative, successors and assignees, waive and release all rights, claims and causes of action I have or may have against the sponsors, organizers and administrators arising directly or indirectly out of my participation in said event, I agree to assume and will assume any risks and all liabilities, claims, damages, costs and expenses of any nature arising out of or in any way related to my participation in such event and any activity or activities previous or posterior to the event. Therefore, I further agree to indemnify and hold harmless each of the released parties from any and all liabilities, claims, actions, damages, costs and/or expenses, including but not limited to, attorney's fees, disbursements and expenses I attest. Further, I hereby grant full permission to any other record of this event that may contain my image or likeness for any legitimate purpose, including but not limited to, advertisement for commercial purposes.

*We reserve the right of admission.